



**ACCORDO DI COLLABORAZIONE**

**“INTERVENTI STRAORDINARI DI ACCOGLIENZA INTEGRATA IN FAVORE DI  
RICHIEDENTI E TITOLARI DI PROTEZIONE INTERNAZIONALE”**

**CUP: C19J21031840005**

**Settembre 2021 – Agosto 2022**

## **Premesso che**

La Città di Torino si occupa strutturalmente delle problematiche relative all'accoglienza e all'inclusione dei richiedenti asilo e titolari di protezione internazionale dal 2001 proponendosi come Ente Locale attuatore dell'allora Programma Nazionale Asilo (PNA), poi divenuto Sistema di Protezione per Richiedenti Asilo e Rifugiati (SPRAR) ed ora SAI (Sistema di Accoglienza ed Integrazione). Nel territorio cittadino è presente un rilevante numero di migranti che hanno terminato i programmi di assistenza senza raggiungere un livello sufficiente di autonomia, nonché situazioni di vulnerabilità sociale ed emergenza abitativa costituite dai nuclei familiari o dalle donne sole con bambini prive di abitazione o giunte in città da altri paesi UE anche in attuazione della Convenzione di Dublino.

ANCI, in tale ambito, ha bandito il Progetto "Interventi straordinari di accoglienza integrata in favore di richiedenti e titolari di protezione internazionale" finanziato attraverso i fondi "8 per mille" di diretta gestione statale. Gli interventi finanziati sono relativi a due Misure: la prima prevede misure di accoglienza straordinaria esterna al SAI destinate principalmente ai casi di particolare vulnerabilità sanitaria e sociale; la seconda riguarda interventi per il supporto agli strumenti ed ai percorsi di inserimento socio-economico.

In esito all'esperimento della fase istruttoria sono stati individuati i seguenti Enti partner, le cui proposte progettuali sono conservate agli atti:

1. Associazione Scuole Tecniche San Carlo
2. Cooperativa Animazione Valdocco
3. Babel Cooperativa Sociale

Il presente Accordo di collaborazione costituisce il formale impegno tra la Città di Torino e gli Enti sottoscrittori, finalizzato a evidenziare le specifiche attribuzioni alle parti di tutte le attività previste e che si concordano nel perseguimento degli obiettivi del progetto "ANCI 8 per mille".

TRA

**LA CITTÀ DI TORINO**

Maurizio Pia, in qualità di Dirigente di Area Inclusione della Divisione Servizi Sociali e Lavoro (qui di seguito abbreviata in "Città") codice fiscale 00514490010, avente sede in via Carlo Ignazio Giulio 22, Torino

E

**ASSOCIAZIONE SCUOLE TECNICHE SAN CARLO**

Annamaria Adelaide Berna, legale rappresentante dell'Associazione con sede in Torino, Via Pergolesi 119 – Codice Fiscale/Partita IVA 07585390011

E

COOPERATIVA ANIMAZIONE VALDOCCO SOCIETA' COOPERATIVA SOCIALE  
IMPRESA SOCIALE ONLUS

Paolo Petrucci, legale rappresentante della Cooperativa con sede in Torino, Via Sondrio 13 –  
Codice Fiscale/Partita IVA 03747970014

E

BABEL COOPERATIVA SOCIALE ONLUS

Roberto Forte, legale rappresentante della Cooperativa con sede legale in Torino, Corso Regina  
Margherita 155 – Codice Fiscale/Partita IVA 11276030019.

**si conviene e stipula quanto segue**

### **ART. 1 - OGGETTO**

ANCI Nazionale – Dipartimento per l'Integrazione e l'Accoglienza Gestione Immigrazione intende realizzare il progetto "Interventi straordinari di accoglienza integrata in favore di richiedenti e titolari di protezione internazionale" finanziato dalla Presidenza del Consiglio dei Ministri con fondi dell'Otto per Mille dell'IRPEF in partnership prevalentemente con grandi città metropolitane. La Città di Torino ha aderito alla manifestazione di interesse di ANCI per la realizzazione di interventi di accoglienza straordinaria e di inserimento socio economico.

### **ART. 2 – OBIETTIVO GENERALE**

Realizzare interventi straordinari di accoglienza integrata e sviluppare percorsi di inclusione sociale rivolti a casi di particolare vulnerabilità sociale. In particolare, si intendono realizzare

- azioni focalizzate sull'obiettivo dell'occupazione, integrate con attività di formazione professionale teorica e pratica e attivazione e monitoraggio di tirocini
- accoglienza temporanea e accompagnamento all'autonomia
- creazione di uno sportello di orientamento e attivazione di interventi di sostegno socio – economico e sanitario.

### **ART. 3 – AZIONI E IMPEGNI**

I soggetti sottoscrittori si impegnano a perseguire le finalità e gli obiettivi di cui all'art. 2 secondo una articolazione delle funzioni e competenze che garantiscano la flessibilità e l'appropriatezza delle azioni progettuali e favoriscano le collaborazioni e le interazioni sinergiche reciproche, valorizzando in tal senso le specificità di ciascuno, come delineato in sede di coprogettazione, sulla base delle progettualità presentate. In particolare, i soggetti si impegnano a svolgere le attività riportate nelle schede sintetiche di progetto riportate di seguito.

## Scuole Tecniche San Carlo

Titolo progetto “Artigiani inclusivi”
Partenariato: //
Descrizione attività I Percorsi Formativi: - Tecniche di Falegnameria - Tecniche di decorazione e di realizzazione di stucchi di pregio della durata ciascheduno di 160 ore al termine dei quali, essendo i percorsi progettati per competenze presenti nel Repertorio degli standard formativi della Regione Piemonte, i partecipanti riceveranno un attestato di frequenza e profitto in cui saranno dettagliate le competenze acquisite, che potranno essere utilizzate come crediti in un percorso di qualifica standard. Si propone un modulo aggiuntivo della durata di 8 ore in cui saranno trattate le seguenti tematiche: l’uso del denaro (in particolare di quello virtuale..) il budget familiare, il concetto di risparmio, la pianificazione finanziaria (a cosa serve equali sono gli step per attuarla) come organizzare il proprio budget e costruire un semplice piano finanziario, il concetto di investimento, rischio e rendimento. Inoltre si affronterà in modo semplice e concreto temi legati alla contrattualistica in Italia. Per coloro che fossero interessati è possibile la realizzazione di un modulo della durata di 4 ore sul mettersi in proprio: significato, strumenti e luoghi a cui rivolgersi per avere assistenza in collaborazione con operatori con esperienza all’interno del servizio MIT (mettersi in proprio).  Al termine del percorso formativo sarà realizzato il tirocinio della durata di mesi 3. Il tirocinio sarà realizzato all’interno di aziende che ci hanno attestato la necessità di personale idoneo e si sono rese disponibili ad un inserimento in tirocinio e ad una potenziale collocazione lavorativa.
N. beneficiari (e n. nuclei) Venti migranti di Paesi terzi regolarmente soggiornanti, maggiorenni, segnalati dal Servizio Stranieri e Minoranze Etniche della Città.

## Cooperativa Animazione Valdocco

Titolo progetto “Misure di accoglienza straordinaria destinate a richiedenti asilo e titolari di protezione internazionale e altre categorie di beneficiari SAI”
Partenariato: //
Descrizione attività Per 13 adulti che ancora non abbiano completato il percorso di autonomia: n. 2 appartamenti per complessivi 4 posti presso la struttura polifunzionale “Centro Servizi per l’abitare sociale CASA ALFIERI 2” (Corso Racconigi 143 Torino) n. 3 Appartamenti per complessivi 9 posti presso abitazioni site in Via Venasca 20 e Via Spontini. Per persone componenti di tre nuclei familiari monoparentali presso la struttura “Casa Alfieri 1” Corso Vercelli 32, Torino: n. 1 alloggio di convivenza per nuclei (massimo 11 posti) n. 1 alloggio bilocale (massimo 4 posti), per nuclei famigliari in condizione di particolare fragilità.
N. beneficiari (e n. nuclei)

Non meno di 25 persone (13 adulti che ancora non abbiano completato il percorso di autonomia e 10/14 persone componenti di tre nuclei familiari monoparentali e non, in situazione di fragilità socio economica).

### **Babel Cooperativa Sociale Onlus**

Titolo progetto “Sportello di cittadinanza. Sostegno e guida nei servizi”
Partenariato: //
Descrizione attività Colloquio iniziale per l’emersione dei bisogni e successiva erogazione dei servizi (sia di sostegno economico che di accompagnamento e facilitazione): <ol style="list-style-type: none"><li>1. erogazioni per spese sanitarie non mutuabili</li><li>2. erogazioni per la mobilità</li><li>3. formazione attraverso iscrizione CPIA o orientamento per corsi professionalizzanti</li><li>4. scuola di italiano</li><li>5. orientamento alla gestione finanziaria</li><li>6. orientamento e accompagnamento alla gestione autonoma di una casa</li></ol>
N. beneficiari (e n. nuclei) //

Gli enti partner si impegnano inoltre a osservare nei riguardi dei propri addetti e per l’attivazione delle progettualità approvate tutte le disposizioni legislative e regolamentari vigenti in materia di assicurazioni sociali, assistenziali, antinfortunistiche; garantendo alle persone coinvolte nel progetto idonea copertura assicurativa contro gli infortuni e le malattie connesse allo svolgimento delle attività stesse, nonché per la responsabilità civile verso terzi, per qualsiasi evento o danno possa causarsi in conseguenza di esse, esonerando la Città da qualsiasi responsabilità per danno o incidenti (compresa morte) che, anche in itinere, dovessero verificarsi a seguito dell’espletamento delle attività.

#### **ART. 4 – ATTIVITA’ DI CO-PROGRAMMAZIONE E CO-PROGETTAZIONE DEL PIANO DI INCLUSIONE SOCIALE**

Ai sensi della DGC 2018 06740/019 del 18/12/2018 è stato costituito il Gruppo di Accompagnamento partecipato, con funzioni di co-programmazione e co-progettazione della nuova modalità di governance del “Piano di Inclusione Sociale” cittadino.

Il Gruppo di Accompagnamento dovrà assicurare costanti raccordi e accompagnamento allo sviluppo dei tavoli di coprogettazione tematica, in particolare favorendo lo sviluppo di sinergie collaborative volto a migliorare e implementare le attività progettuali e le trasversalità tra le diverse aree tematiche, a sostegno della sostenibilità dello sviluppo complessivo del Piano di Inclusione cittadino.

#### **ART. 5 – DURATA E RECESSO**

Il presente accordo di collaborazione prevede una durata massima a partire dal 1 settembre 2021 fino al 31 agosto 2022, con la possibilità di revisioni progettuali a livello gestionale e organizzativo,

anche in relazione alle disponibilità di ulteriori risorse finanziarie in corso d'anno. Tale accordo potrà essere rinnovato, con apposito atto deliberativo, nell'ambito del triennio di durata complessiva del Piano di Inclusione, prevedendo una riprogettazione delle azioni e una rimodulazione dei preventivi finanziari sulla base del monitoraggio degli esiti e del riorientamento delle attività realizzata, e in relazione alle risorse finanziarie disponibili coerenti con gli Ambiti di azione del presente Piano.

È prevista per le parti la possibilità di recedere dal presente Accordo, previa comunicazione motivata entro 90 giorni.

#### **ART. 6 – RISORSE FINANZIARIE**

La Città riconoscerà ai soggetti capofila un finanziamento per il periodo di competenza complessivamente pari a Euro 325.000,00 a parziale copertura dei costi del progetto “Progetto ANCI 8 per mille” come previsto dai piani finanziari presentati in occasione dell’Avviso Pubblico, conservati agli atti del Servizio, secondo la seguente suddivisione tra i soggetti capofila delle attività. I soggetti capofila si impegnano inoltre, insieme ai propri partner, a cofinanziare le attività progettuali secondo il piano finanziario presentato e conservato agli atti del servizio, così come previsto nell’Avviso Pubblico.

Si prevede la seguente attribuzione di finanziamento:

Ente Capofila	Finanziamento Euro	Cofinanziam. Euro	Totale Euro
Associazione Scuole Tecniche San Carlo	90.000,00	27.700,00	117.700,00
Cooperativa Animazione Valdocco	195.000,00	48.750,00	243.750,00
Babel Cooperativa Sociale	40.000,00	12.769,64	52.769,64
<b>Totale</b>	<b>325.000,00</b>	<b>89.219,64</b>	<b>414.219,64</b>

I soggetti capofila si impegnano a cofinanziare il progetto “ANCI 8 per mille” cittadino con risorse proprie secondo il piano finanziario presentato.

I soggetti capofila e/o altre organizzazioni partner, in accordo con la Città, potranno candidarsi alla presentazione a bandi locali, nazionali ed europei al fine di sviluppare ulteriori azioni di supporto e sostegno, anche non già previste dal presente accordo, e finalizzate all’ulteriore qualificazione del “Piano di inclusione sociale” cittadino.

La Città potrà candidarsi a bandi locali, nazionali ed europei considerando i soggetti capofila e le relative organizzazioni partner quale possibile compagine di collaborazione per gli sviluppi del progetto “Piano di inclusione sociale” cittadino, e potrà altresì prevedere ulteriori risorse e sostegni,

così come previsto dalla DGC 23 ottobre 2018, ai sensi del Regolamento Comunale dei Contratti, e/o nell'ambito di specifici Accordi e Protocolli in essere.

I trasferimenti delle risorse economiche da parte della Città di Torino saranno effettuati con provvedimento dirigenziale, prevedendo:

una erogazione iniziale del 70% del trasferimento complessivo approvato e una successiva erogazione del 30% residuo alla fine del progetto per le misure di accoglienza temporanea e accompagnamento all'autonomia e di creazione di uno sportello di orientamento e attivazione di interventi di sostegno socio – economico e sanitario.

Per i percorsi di formazione e inclusione lavorativa per migranti, invece, è prevista una erogazione del 35% all'avvio, alla sottoscrizione dell'accordo di collaborazione; una seconda tranche del 35% alla conclusione della formazione e avvio tirocini (su presentazione dei registri di frequenza e delle convenzioni di tirocinio); un ulteriore 15% verrà erogato a saldo a conclusione delle attività, previo rendiconto per costi reali e produzione della documentazione giustificativa delle spese sostenute, mentre il 15% residuo verrà riconosciuto congiuntamente alla tranche precedente se almeno 8 (4 per ogni modulo o anche percentuali differenti nei due moduli se il progetto approvato riguarda entrambi i moduli) frequentanti i percorsi vengono assunti con contratti anche part time di almeno 20 ore settimanali e di durata minima di tre mesi (sono esclusi i contratti a chiamata). Sono fatte salve dimissioni dovute a motivi personali o interruzioni del rapporto per inadempienza agli impegni assunti secondo la normativa vigente.

**Trimestralmente dovrà essere presentata documentazione giustificativa di rendicontazione delle attività progettuali relativa al trimestre precedente, in coerenza con quanto previsto dal successivo Art. 7 e dalle eventuali successive indicazioni che verranno fornite a fronte di ulteriori specifiche che verranno fornite dal Ministero o dalla regione Piemonte in relazione ai fondi utilizzati.**

#### **ART 7 – MODALITÀ DI RENDICONTAZIONE DELLE SPESE**

Al fine di agevolare la procedura di rendicontazione, verrà fornita ai soggetti partner la Check-list con le indicazioni relative alla tipologia di documentazione richiesta a giustificazione degli interventi progettuali previsti. Tale check-list potrà essere integrata o modificata, anche successivamente alla siglatura dell'Accordo, sulla base delle richieste delle Autorità di gestione dei Fondi nazionali e/o europei eventualmente utilizzati a finanziamento. **Si precisa che la documentazione di rendicontazione dovrà seguire il principio del flusso di cassa.**

## **ART 8 – AMMISSIBILITÀ DELLA SPESA**

Come previsto dalla normativa, non è ammissibile il doppio finanziamento delle spese attraverso altri Enti finanziatori (enti pubblici, istituti di credito, fondazioni, imprese private, altre Direzioni o Circostrizioni etc.), sovvenzioni nazionali o comunitarie, a valere sulla medesima spesa.

In linea generale, affinché una spesa possa essere ritenuta ammissibile, devono essere soddisfatti i seguenti requisiti di carattere generale. La spesa deve essere:

- pertinente ed imputabile all'operazione giustificata, e conforme alla normativa applicabile;
- effettivamente sostenuta e comprovata da fatture quietanzate o giustificata da documenti contabili aventi valore probatorio equivalente;
- sostenuta nel periodo di eleggibilità delle spese;
- tracciabile, ovverosia verificabile attraverso una corretta e completa tenuta della documentazione al fine di assicurare, con riferimento alla spesa, l'esistenza di un'adeguata pista di controllo;
- contabilizzata, in conformità alle disposizioni di legge ed ai principi contabili e, se del caso, sulla base delle specifiche disposizioni.

## **ART. 9 – RISERVATEZZA e PRIVACY**

Le parti si impegnano a osservare quanto disposto dal Regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio del 27 aprile 2016 in materia di protezione dei dati personali eventualmente acquisiti e/o utilizzati per lo svolgimento del progetto.

## **ART. 10 – CONTROVERSIE**

Per tutte le controversie che dovessero insorgere in dipendenza del presente Accordo è competente il Foro di Torino.

Torino lì,

Letto, confermato e sottoscritto,

Città di Torino

Dirigente di Area Inclusione  
Sociale

Scuole Tecniche San Carlo

Cooperativa Animazione Valdocco

Babel